

2022-12-05
強制檢測公告詳情 (2022 年第 1130 號號外公告)
Details of Compulsory Testing Notice (G.N. (E.) 1130 of 2022)

類別人士

Category of Persons

(I)(a)(i) 陽性檢測個案曾到訪的地點

Places Visited by Tested Positive Cases

指明任何曾於以下指明期間及時段身處指明地點的人士（不論以何種身分身處該等地點，包括但不限於全職、兼職和替假員工、住客、學生及訪客，另有指明者除外）為指明類別人士^[見附註]：

Specify any persons who had been present at the following specified places during the specified date(s) and time period(s) (in any capacity including but not limited to full-time, part-time and relief staff, residents, students and visitors, unless otherwise specified) as the specified category of persons^[Note]:

	指明地點 Specified place	指明期間及時段 (視情況而定任何一個 期間及時段) [年年年-月月-日日] Specified date(s) and time period(s) (Any of the specified date(s) and time period(s) as applicable) [YYYY-MM-DD]	須進行檢測日期 [年年年-月月-日日] Required testing dates [YYYY-MM-DD]
1.	鑽石山富山邨富信樓 Fu Shun House, Fu Shan Estate, Diamond Hill	2022-11-29 ~ 2022-12-05 (曾身處指明場所超過兩 小時)	2022-12-06 或 2022-12-07 2022-12-06 or 2022-12-07
2.	大埔明雅苑明昌閣 Ming Cheong House, Ming Nga Court, Tai Po	(Stayed at the specified premises for more than 2 hours)	
3.	元朗洪福邨洪盛樓 Hung Shing House, Hung Fuk Estate, Yuen Long		
4.	薄扶林寶翠園 6 座 Tower 6, The Belcher's, Pok Fu Lam		

	指明地點 Specified place	指明期間及時段 (視情況而定任何一個 期間及時段) [年年年年-月月-日日] Specified date(s) and time period(s) (Any of the specified date(s) and time period(s) as applicable) [YYYY-MM-DD]	須進行檢測日期 [年年年年-月月-日日] Required testing dates [YYYY-MM-DD]
5.	將軍澳富康花園 9 座 Block 9, Beverly Garden, Tseung Kwan O	2022-11-29 ~ 2022-12-05 (曾身處指明場所超過兩 小時)	2022-12-06 或 2022-12-07 2022-12-06 or 2022-12-07
6.	柴灣茵翠街 9 號悅翠苑 Yuet Chui Court, 9 Yan Tsui Street, Chai Wan	(Stayed at the specified premises for more than 2 hours)	
7.	馬鞍山錦英苑錦佳閣 Kam Kai House, Kam Ying Court, Ma On Shan		
8.	粉嶺榮輝中心 1 座 Tower 1, Wing Fai Centre, Fanling		
9.	屯門富泰邨健泰樓 Kin Tai House, Fu Tai Estate, Tuen Mun		
10.	九龍灣彩興苑彩薈閣 Choi Wui House, Choi Hing Court, Kowloon Bay		
11.	天水圍嘉湖山莊景湖居 8 座 Block 8, Kenswood Court, Kingswood Villas, Tin Shui Wai		
12.	馬鞍山錦泰苑錦富閣 Kam Fu House, Kam Tai Court, Ma On Shan		

	<p>指明地點 Specified place</p>	<p>指明期間及時段 (視情況而定任何一個 期間及時段) [年年年年-月月-日日] Specified date(s) and time period(s) (Any of the specified date(s) and time period(s) as applicable) [YYYY-MM-DD]</p>	<p>須進行檢測日期 [年年年年-月月-日日] Required testing dates [YYYY-MM-DD]</p>
13.	<p>屯門兆麟苑耀麟閣 Yiu Lun House, Siu Lun Court, Tuen Mun</p>	<p>2022-11-29 ~ 2022-12-05 (曾身處指明場所超過兩 小時)</p>	<p>2022-12-06 或 2022-12-07 2022-12-06 or 2022-12-07</p>
14.	<p>東涌逸東一邨善逸樓 Sin Yat House, Yat Tung (1) Estate, Tung Chung</p>	<p>(Stayed at the specified premises for more than 2 hours)</p>	
15.	<p>觀塘雲漢邨漢松樓 Hon Chung House, Wan Hon Estate, Kwun Tong</p>		
16.	<p>葵涌新葵芳花園 C 座 Block C, New Kwai Fong Gardens, Kwai Chung</p>		
17.	<p>薄扶林華富一邨華清樓 Wah Ching House, Wah Fu (I) Estate, Pok Fu Lam</p>		
18.	<p>粉嶺祥華邨祥景樓 Cheung King House, Cheung Wah Estate, Fanling</p>		
19.	<p>沙田愉翠苑愉善閣 Yu Sin House, Yu Chui Court, Sha Tin</p>		
20.	<p>天水圍嘉湖山莊景湖居 6 座 Block 6, Kenswood Court, Kingswood Villas, Tin Shui Wai</p>		

	<p>指明地點 Specified place</p>	<p>指明期間及時段 (視情況而定任何一個 期間及時段) [年年年年-月月-日日] Specified date(s) and time period(s) (Any of the specified date(s) and time period(s) as applicable) [YYYY-MM-DD]</p>	<p>須進行檢測日期 [年年年年-月月-日日] Required testing dates [YYYY-MM-DD]</p>
21.	<p>馬鞍山馬鞍山中心 1 座 Tower 1, Ma On Shan Centre, Ma On Shan</p>	<p>2022-11-29 ~ 2022-12-05 (曾身處指明場所超過兩 小時)</p>	<p>2022-12-06 或 2022-12-07 2022-12-06 or 2022-12-07</p>
22.	<p>牛頭角樂華北邨信華樓 Shun Wah House, Lok Wah North Estate, Ngau Tau Kok</p>	<p>(Stayed at the specified premises for more than 2 hours)</p>	
23.	<p>慈雲山慈愛苑愛富閣 Oi Fu House, Tsz Oi Court, Tsz Wan Shan</p>		
24.	<p>天水圍嘉湖山莊賞湖居 5 座 Block 5, Sherwood Court, Kingswood Villas, Tin Shui Wai</p>		
25.	<p>沙田沙田第一城 1 座 Block 1, City One Shatin, Sha Tin</p>		
26.	<p>屯門海麗花園 2 座 Block 2, Venice Gardens, Tuen Mun</p>		
27.	<p>半山區豫苑 1 座 Tower 1, Euston Court, Mid-Levels</p>		
28.	<p>青衣青俊苑俊軒閣 Chun Hin House, Ching Chun Court, Tsing Yi</p>		

	<p>指明地點 Specified place</p>	<p>指明期間及時段 (視情況而定任何一個 期間及時段) [年年年年-月月-日日] Specified date(s) and time period(s) (Any of the specified date(s) and time period(s) as applicable) [YYYY-MM-DD]</p>	<p>須進行檢測日期 [年年年年-月月-日日] Required testing dates [YYYY-MM-DD]</p>
29.	<p>屯門兆康苑兆豪閣 Siu Ho House, Siu Hong Court, Tuen Mun</p>	<p>2022-11-29 ~ 2022-12-05 (曾身處指明場所超過兩 小時)</p>	<p>2022-12-06 或 2022-12-07 2022-12-06 or 2022-12-07</p>
30.	<p>屯門大興花園 2 期 3 座 Block 3, Phase 2, Tai Hing Gardens, Tuen Mun</p>	<p>(Stayed at the specified premises for more than 2 hours)</p>	
31.	<p>深水埗南昌邨昌遜樓 Cheong Shun House, Nam Cheong Estate, Sham Shui Po</p>		
32.	<p>天水圍嘉湖山莊賞湖居 1 座 Block 1, Sherwood Court, Kingswood Villas, Tin Shui Wai</p>		
33.	<p>元朗蝶翠峰 1 座 Block 1, Sereno Verde, Yuen Long</p>		
34.	<p>半山區堅道 119-125 號金 堅大廈 Kam Kin Mansion, 119-125 Caine Road, Mid-Levels</p>		
35.	<p>旺角界限街 12 號寶興大樓 Po Hing Building, 12 Boundary Street, Mong Kok</p>		
36.	<p>北角和富中心 12A 座 Block 12A, Provident Centre, North Point</p>		

	<p>指明地點 Specified place</p>	<p>指明期間及時段 (視情況而定任何一個 期間及時段) [年年年年-月月-日日] Specified date(s) and time period(s) (Any of the specified date(s) and time period(s) as applicable) [YYYY-MM-DD]</p>	<p>須進行檢測日期 [年年年年-月月-日日] Required testing dates [YYYY-MM-DD]</p>
37.	<p>沙田好運中心柏林閣 Pak Lam Court, Lucky Plaza, Sha Tin</p>	<p>2022-11-29 ~ 2022-12-05 (曾身處指明場所超過兩 小時)</p>	<p>2022-12-06 或 2022-12-07 2022-12-06 or 2022-12-07</p>
38.	<p>屯門雅都花園 3 座 Block 3, Eldo Court, Tuen Mun</p>	<p>(Stayed at the specified premises for more than 2 hours)</p>	
39.	<p>坪洲金坪邨金坪樓 Kam Peng House, Kam Peng Estate, Peng Chau</p>		
40.	<p>觀塘南康大廈 A 座 Block A, Nam Hong Building, Kwun Tong</p>		
41.	<p>西營盤皇后大道西 419K 號博仕臺 Grand Scholar, 419K Queen's Road West, Sai Ying Pun</p>		
42.	<p>屯門香港黃金海岸 19 座 Block 19, Hong Kong Gold Coast, Tuen Mun</p>		
43.	<p>西灣河鯉景灣觀景閣 Kwun King Mansion, Lei King Wan, Sai Wan Ho</p>		
44.	<p>灣仔堅尼地道 9M 號皇朝 閣 Royal Court, 9M Kennedy Road, Wan Chai</p>		

	指明地點 Specified place	指明期間及時段 (視情況而定任何一個 期間及時段) [年年年年-月月-日日] Specified date(s) and time period(s) (Any of the specified date(s) and time period(s) as applicable) [YYYY-MM-DD]	須進行檢測日期 [年年年年-月月-日日] Required testing dates [YYYY-MM-DD]
45.	香港仔香港仔中心港富閣 Kong Fu Court, Aberdeen Centre, Aberdeen	2022-11-29 ~ 2022-12-05 (曾身處指明場所超過兩 小時)	2022-12-06 或 2022-12-07 2022-12-06 or 2022-12-07
46.	沙田新城市廣場蕙蘭閣 Orchid Court, New Town Plaza, Sha Tin	(Stayed at the specified premises for more than 2 hours)	
47.	將軍澳和明苑和煦閣 Wo Hui House, Wo Ming Court, Tseung Kwan O		
48.	牛池灣新麗花園 A 座 Block A, Sun Lai Garden, Ngau Chi Wan		
49.	上水龍豐花園 B 座 Block B, Lung Fung Garden, Sheung Shui		
50.	馬鞍山翠擁華庭 9 座 Block 9, Monte Vista, Ma On Shan		
51.	青衣青怡花園 2 座 Block 2, Tsing Yi Garden, Tsing Yi		
52.	屯門景峰豪庭 1 座 Tower 1, Noble Place, Tuen Mun		
53.	北角柏蔚山 1 座 Tower 1, Fleur Pavilia, North Point		

	指明地點 Specified place	指明期間及時段 (視情況而定任何一個 期間及時段) [年年年年-月月-日日] Specified date(s) and time period(s) (Any of the specified date(s) and time period(s) as applicable) [YYYY-MM-DD]	須進行檢測日期 [年年年年-月月-日日] Required testing dates [YYYY-MM-DD]
54.	屯門邁亞美海灣 3 座 Tower 3, Miami Beach Towers, Tuen Mun	2022-11-29 ~ 2022-12-05 (曾身處指明場所超過兩 小時) (Stayed at the specified premises for more than 2 hours)	2022-12-06 或 2022-12-07 2022-12-06 or 2022-12-07

(I)(a)(ii) 陽性檢測個案曾乘搭的公共交通工具

Public Transport Taken by Tested Positive Cases

無
Nil

(I)(a)(iii) 污水樣本檢測呈陽性的地點

Places with Sewage Sample(s) Tested Positive

指明任何曾於以下指明期間及時段身處指明地點的人士（不論以何種身分身處該等地點，包括但不限於全職、兼職和替假員工、住客、學生及訪客，另有指明者除外）為指明類別人士^[見附註]：

Specify any persons who had been present at the following specified places during the specified date(s) and time period(s) (in any capacity including but not limited to full-time, part-time and relief staff, residents, students and visitors, unless otherwise specified) as the specified category of persons^[Note]:

	指明地點 Specified place	指明期間及時段 (視情況而定任何一個 期間及時段) [年年年年-月月-日日] Specified date(s) and time period(s) (Any of the specified date(s) and time period(s) as applicable) [YYYY-MM-DD]	須進行檢測日期 [年年年年-月月-日日] Required testing dates [YYYY-MM-DD]
1.	筲箕灣愛東邨愛旭樓 Oi Yuk House, Oi Tung Estate, Shau Kei Wan	2022-11-29 ~ 2022-12-05 (曾身處指明場所超過兩 小時)	2022-12-06 或 2022-12-07 2022-12-06 or 2022-12-07
2.	天水圍天悅邨悅富樓 Yuet Fu House, Tin Yuet Estate, Tin Shui Wai	(Stayed at the specified premises for more than 2 hours)	

(I)(a)(iv) 與陽性檢測個案有關的地點

Places Relevant to Tested Positive Cases

無
Nil

(I)(b) 上呼吸道感染及／或流感樣疾病個案（幼稚園／幼兒中心）

**Upper Respiratory Tract Infection and/or Influenza-like Illness Cases
(Kindergarten/ Child Care Centre)**

無
Nil

(I)(c) 上呼吸道感染及／或流感樣疾病個案（小學）

**Upper Respiratory Tract Infection and/or Influenza-like Illness Cases
(Primary School)**

無
Nil

(I)(d) 陽性檢測個案曾到訪的地點（醫院管理局設施）

Places Visited by Tested Positive Cases (Facilities of the Hospital Authority)

無
Nil

附註：

Note:

上述第(I)(a)(i)及第(I)(a)(iii)部分的指明地點不包括非住宅單位。

The non-domestic units are excluded from the specific place in Part (I)(a)(i) and Part (I)(a)(iii) above.

如果屬於上述第(I)部分中指定的類別人士，須根據《預防及控制疾病規例》(第 599 章，附屬法例 A)第 22 條接受檢疫，在檢疫期間則無須遵從本公告中的規定。

如果屬於上述第(I)部分中指定的類別人士在須進行檢測日期在醫院或隔離設施接受治療或隔離，有關人士在知會醫護人員有關適用檢測要求並在住院或隔離期間遵從相關醫院或隔離設施的檢測安排的情況下，會獲視為已遵從強制檢測公告的規定。

上述第(I)部分中指定的類別人士如在 2022 年 9 月 5 日或之後取得 2019 冠狀病毒病的聚合酶連鎖反應核酸檢測或快速抗原測試的陽性檢測結果(有關人士)，則無須按本公告的規定進行檢測。有關人士須向訂明人員按以下規定出示相關證明文件：

- (a) 就曾在聚合酶連鎖反應核酸檢測中取得陽性檢測結果的人士——出示相關載有陽性檢測結果的電話短訊通知；或
- (b) 就曾在快速抗原測試中取得陽性檢測結果的人士——出示在政府「2019 冠狀病毒快速抗原測試陽性結果人士申報系統」作出申報後獲發的電話短訊通知或隔離令。

如有關人士未能出示相關證明文件，則仍須按本公告的規定進行檢測。

If a person who falls within the category specified in Part (I) above is required to undergo quarantine pursuant to section 22 of the Prevention and Control of Disease Regulation (Chapter 599, sub. leg. A), that person is not required to comply with the requirements set out in this Notice during the quarantine period.

If a person who falls within the category specified in Part (I) above is receiving treatment or under isolation in a hospital or an isolation facility on the required testing date(s), he/she would be taken to have complied with the requirements set out in the compulsory testing notice if he/she informs a medical professional of the applicable testing requirements and follows the testing arrangement as instructed by the hospital or isolation facility concerned during his/her hospitalisation or isolation.

If a person who falls within the category specified in Part (I) above had obtained on or after 5 September 2022 a positive test result in a polymerase chain reaction-based nucleic acid test or rapid antigen test for COVID-19 (*relevant person*), then he/she needs not undergo testing in accordance with the requirements of this Notice. The relevant person must produce the relevant documentary proof to a prescribed officer as required below:—

- (a) in respect of a person who had been tested positive in a polymerase chain reaction-based nucleic acid test—produce the relevant SMS (mobile phone text message) notification containing the positive result of the test; or
- (b) in respect of a person who had been tested positive in a rapid antigen test—produce the relevant SMS (mobile phone text message) notification or isolation order issued after making a declaration on the Government’s “Declaration System for individuals tested positive for COVID-19 using Rapid Antigen Test”.

If the relevant person cannot produce the relevant documentary proof, then he/she must still undergo testing in accordance with the requirements of this Notice.

所有檢測必須使用鼻腔和咽喉合併拭子或咽喉拭子樣本進行，除非有關人士持有註冊醫生發出醫生證明書，證明其因健康原因而未能使用咽喉拭子樣本進行檢測。

All tests require using a sample taken through combined nasal and throat swabs or a throat swab, except for persons holding a medical certificate issued by a registered medical practitioner proving that they are unfit to undergo testing using a sample taken through a throat swab because of health reasons.

若在進行指明檢測期間的任何時間，三號或以上熱帶氣旋警告信號懸掛，或紅／黑色暴雨警告信號或政府公布的「超強颱風後的極端情況」生效，進行指明檢測的期間將會延長一天（**因應惡劣天氣而延長的檢測期間**）。

If the tropical cyclone signal No. 3 or above is hoisted, or a red/black rainstorm warning signal or “extreme conditions after super typhoons” announced by the Government is/are in force at any time during the period for undergoing the Specified Test, the period for undergoing the Specified Test will be extended for 1 day (***the Extended Testing Period due to Inclement Weather***).